ערגן שמואל גורעוויטש

JAN 1914

ווארשע פון 13-טען יאנואר 1914.

מיין טייערער טהייערער פריינד.

קרענקט זיך ניט [illegible], [illegible] דער זאך היינט די לעצטע וואכען [illegible]. ענדליך היינט איך זיך אויסגעקלייבען פאהרען [illegible] די לעצטע דאגה – דער פאס האט מען מיר [illegible] אין ווארשע אין 2 טאג ארום [illegible]. קום איך דעם 3-טען יאנואר אין ווארשע. [illegible] זא היה ולא נהיה. שיקט מען מיך אב אין פעטערבורג, דארטען ווערט דאס געמאכט ווערען אין א פאר טעג. זיץ איך זיך אין פעטערבורג 3 טאג, [illegible] ארויספאהרען אהן א פאס – און [illegible]! [illegible] איך צו דעם [illegible] 8-טען צוריק פון היינט און דא די [illegible] [illegible] [illegible] היינט איז [illegible]-טער. איך האב זיך אין 2-3 טאג ארום [illegible] [illegible]

[illegible]

איך היינט [illegible] אז [illegible] איז [illegible] [illegible] א [illegible] וואס [illegible] א [illegible] [illegible].

די [illegible] [illegible] 2 [illegible] [illegible] דער [illegible] [illegible] [illegible] איז [illegible] אין [illegible]. – אין [illegible] [illegible] [illegible] איז [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. אין [illegible] האט [illegible] [illegible] א [illegible]. אין [illegible] – [illegible]. [illegible] [illegible] דאס [illegible] [illegible]. [illegible] די [illegible]. [illegible] מיר [illegible]. [illegible] ניט [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] מיט מיר [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] (דהינו, [illegible] האט מיט [illegible] [illegible] די [illegible] [illegible] און [illegible] [illegible] [illegible] די [illegible]. [illegible] איז [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] מיט דער [illegible] [illegible] אז [illegible] איז [illegible] [illegible]... איז א [illegible]. ניט קיין [illegible] [illegible] א [illegible]. [illegible] [illegible] [illegible]... [illegible] און [illegible].

און איך קום [illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

[illegible] [illegible] [illegible] [illegible] [illegible]

1st mention of Dybbuk

קומען. נאר דאס האט מיך אינטערעסירט
נאך אז קלמן. דאס 18-טן איז איינער
אז פארטלעזונג אין מאסקווע און דאס
25-27 בנו פעשלעזונגען אין אדרעס.
ווען מיך האט געקיקט שטן דאס פעלס
קינדער אסוי פארהערן אזעלכע ווערטער
28-יטן יאנואר (אולדן סטיל) יאראסלאוו ווען
אפשר שמעון איזט קינדער פארהערן.
ווען מיך דאס נאך יאראסלאוו טרעפן אין
וואלראפא, און וואו? איך בין דאך געווען
אין נאמען ווערן פארן איזיף שמעון
אדרעס.

קינדער מיט פארשלעפן דאס מעגן
נאר וואס איך האב געהערט בי מיר
איך האב מיך שטן געווען פארשטאנען
און פארהר" שטן און געשן מיטן
וי. אין געהיקטער וואונדער אין וואכלאם
אין טלעפטעלעפאון?

שמעון האט בי אנשטר פון גרעסקל: פעלסן
בי נעט - און נעט קונקרעטן אויף איינע
אנשטרענגונג איך זיי אויהס בעשטאנען
טל פארהרען. קלוגען אונד בעדעטל
אמאדעק מיך אזך מיר פיהלט מיך
אנגעסטרענגט בעשטאנען פון דאס. מיר
פיהלען שטרענג ברוידן אזך מיט שטן
קומען איך א ביי נאכט. און מיר טרעפן
אזך מיר ווען דאס נעלט בריינגען
אויף מיט קומען.

אמאדעק האט מיך אויך אזך אויף אויהס
האט בעשטאנען אין איינפרוק וואס בן
האבען דאס ווערק בעלוידיגט מיר
אלען. פעפרעגט בעדעלייגער האט מיך
בעדעטל מעשען אזך אין בי בעלעב
שבקטר מקנעמפלומענטן האט מיר
פרעגט דאס מקנעמפלומענט פאר אויהס
און מיר הייס האט מיר אויהס נעל אלקלוא